

# PROPOSTA D'ORDINE

**ALLPLAN**  
A NEMETSCHKE COMPANY

Proponente	<input type="text"/>		
Indirizzo	<input type="text"/>		
Località	<input type="text"/>	CAP	<input type="text"/> Prov. <input type="text"/>
Telefono	<input type="text"/>	Fax	<input type="text"/>
Partita IVA	<input type="text"/>	Codice Fiscale	<input type="text"/>
Indirizzo e-mail	<input type="text"/>		
Indirizzo e-mail PEC - OBBLIGATORIA (posta elettronica certificata)	<input type="text"/>		
Banca d'appoggio	<input type="text"/>		
Coordinate bancarie: Cod. IBAN	<input type="text"/>		
Partner commerciale	<input type="text"/>		

Soluzione "A": **Licenza d'uso**       Soluzione "B": **Contratto Serviceplus: Assistenza e Aggiornamento**  
(prevede rinnovo automatico - vedi art. 8.2. CONDIZIONI GENERALI DI CONTRATTO)

Descrizione	Posto lavoro nr.	Quantità	Prezzo
SEASON SPECIAL - agosto 2016			
Cinema 4D R17 Studio	1	1	€ 3.100,00
Compreso contratto Serviceplus per 12 mesi rinnovabile automaticamente salvo disdetta da dare 3 mesi prima della scadenza (canone annuo € 530,00 + iva)			
OFFERTA VALIDA FINO AL 31.08.2016			
<b>Totale complessivo (IVA esclusa)</b>			<b>€ 3.100,00</b>

Termine di consegna:

Condizioni di pagamento: **Bonifico bancario 30/60 gg**

Il proponente s'impegna irrevocabilmente a mantenere ferma la proposta oggetto del presente contratto per un periodo di 60 giorni. Entro il suindicato termine, sarà facoltà dell'oblato (Allplan Italia S.r.l.) accettare la proposta, anche mediante la consegna del prodotto software ai sensi dell'art. 1327 Cod. Civ.

Firma dell'acquirente

Ai sensi e per gli effetti degli artt. 1341 e 1342 Cod. Civ., il contraente dichiara espressamente di aver preso completa visione e di approvare specificatamente le condizioni generali di contratto (anche reperibili sul sito [www.allplan.it/condizioni](http://www.allplan.it/condizioni)) nonché, in particolare, gli articoli di seguito indicati:

- |  |   |   |
|--|---|---|
| - art. 3.2. (consegna oltre il termine pattuito)       | - art. 6.4. (clausola penale per cessione software a terzi) | - art. 11 (limitazione di responsabilità) |
| - art. 3.3. (facoltà di consegne parziali)             | - art. 7.4. (clausola penale per esportazione all'estero)   | - art. 13.1. (foro competente)            |
| - art. 4.2. (impossibilità della prestazione, proroga) | - art. 8.2. (rinnovo automatico contratto Serviceplus)      | - art. 14 (Clausola Risolutiva espressa)  |
| - art. 5.6. (limite alla facoltà di opporre eccezioni) | - art. 10.2. (limiti garanzia per prodotti software)        | - art. 15 (Privacy)                       |
| - art. 5.8. (eccezione di inadempimento)               | - art. 10.3. (termini per il reclamo, decadenza azione)     |   |

Data **Agosto 2016**

Firma dell'acquirente



## INFORMATIVA AI SENSI DELL'ART. 13 D.LGS. 196/03 "CODICE IN MATERIA DI PROTEZIONE DEI DATI PERSONALI" Gestione della Privacy

### Premessa

A seguito della disciplina dettata dal D.lgs. 196/03 "Codice in materia di protezione dei dati personali" (di seguito "Codice") forniamo qui di seguito le informazioni circa l'utilizzo da parte della scrivente società dei dati personali acquisiti in relazione ai rapporti contrattuali intercorsi con Voi/Lei o a quelli che potranno essere intrattenuti in futuro.

### Fonte dei dati personali

I dati in nostro possesso, acquisiti in relazione ai rapporti contrattuali sono raccolti direttamente presso l'interessato. Tutti i dati raccolti saranno trattati nel rispetto della normativa vigente, e comunque, con la dovuta riservatezza.

### Finalità del trattamento

La raccolta ovvero il trattamento dei dati personali ha l'esclusiva finalità di provvedere in modo adeguato agli adempimenti connessi all'espletamento dell'attività economica della nostra società e in particolare per:

- 1) esigenze preliminari alla stipulazione di un contratto;
- 2) adempiere agli obblighi contrattuali nei confronti dell'interessato dando esecuzione ad un atto, pluralità d'atti od insieme di operazioni necessarie all'adempimento dei predetti obblighi;
- 3) dare esecuzione a adempimenti di obblighi di legge;
- 4) assolvimento delle esigenze inerenti alla gestione dell'attività di Allplan Italia S.r.l.;
- 5) svolgimento di operazioni nell'ambito di eventuali collaborazioni;
- 6) attività di marketing ed invio automatizzato di messaggi tecnici, informativi e commerciali (posta elettronica, fax).

### Modalità del trattamento

In relazione alle indicate finalità, il trattamento dei dati personali avviene mediante strumenti manuali, informatici e telematici con logiche strettamente correlate alle finalità stesse e, comunque, in modo da garantire la sicurezza e la riservatezza dei dati stessi nel rispetto della citata legge. Il trattamento è svolto dal titolare e/o dagli incaricati al trattamento dei dati personali.

### Natura della raccolta

Il conferimento dei dati di cui al punto 1, 2, 3, 4 e 5 delle finalità del trattamento è per Lei obbligatorio in quanto necessario per l'assolvimento di obblighi contrattuali, amministrativi e fiscali. Il relativo trattamento non richiede il consenso dell'interessato.

Allplan Italia S.r.l. rende noto, inoltre, che l'eventuale non comunicazione o comunicazione errata di una delle informazioni obbligatorie avrà le seguenti conseguenze emergenti:

- l'impossibilità di Allplan Italia S.r.l. di stipulare o dare esecuzione al contratto, ovvero fornire servizi inerenti al contratto o alla propria attività imprenditoriale;
- la possibile mancata corrispondenza dei risultati del trattamento stesso agli obblighi imposti dalla normativa fiscale, amministrativa o del lavoro cui esso è indirizzato.

Il conferimento di cui al punto 6 delle finalità del trattamento (attività di marketing ed invio automatizzato di messaggio) è facoltativo, pertanto può liberamente concedere o negare il consenso per la suddetta utilizzazione.

### Comunicazione e diffusione

I Suoi dati, oggetto del trattamento, potranno essere in seguito comunicati alla nostra rete di vendita diretta e indiretta per l'inserimento nelle liste per l'invio di eventuale materiale informativo, pubblicitario o promozionale. Potranno, inoltre, essere affidati a fornitori esterni di servizi che, per nostro conto, forniscono specifici servizi inerenti alla nostra attività e le cui generalità verranno designate presso i nostri uffici ed eventualmente comunicate a Lei, dietro Sua specifica richiesta. I dati non saranno diffusi.

### Diritti dell'interessato

L'art. 7 del Codice conferisce all'interessato l'esercizio di specifici diritti, tra cui quello di ottenere dal titolare la conferma dell'esistenza o meno di propri dati personali e la loro messa a disposizione in forma intelligibile; l'interessato ha diritto di avere conoscenza dell'origine dei dati, delle finalità e delle modalità di trattamento, della logica applicata al trattamento, degli estremi identificativi del titolare e dei soggetti cui i dati possono essere comunicati; l'interessato ha inoltre di ottenere l'aggiornamento, la rettificazione e l'integrazione dei dati, la cancellazione, la trasformazione in forma anonima o il blocco dei dati trattati in violazione della legge; l'interessato ha il diritto di opporsi, per motivi legittimi, al trattamento dei dati.

### Titolare del trattamento

La informiamo che il titolare del trattamento dei dati è la "Allplan Italia S.r.l." con sede in via G. B. Trener, 8 – 38121 Trento – Responsabile del Trattamento: Flavio Andreatta.